

Lamperti Annales

MXLVII (1). Rex ... Suintgerum Babenbergensem episcopum vicarium apostolorum constituit. A quo ... cum Agnete regina imperiali nomine et honore est donatus.
[60.25—61.2]

Suintgerus papa, qui et Clemens, obiit ... MXLVIII ... [Romanis] imperator Boppo-nem Prisiensem episcopum assignavit ...
[61.10, 19—20]

MLIV ... Imperatoris filius Heinricus consecratus est in regem Aquisgrani ...
[66.7—8]

MLVIII ... Ita Benedicto, qui iniussu regis et principum sacerdotium usurpaverat, reprobato, Gerhardus ... pontificatum optinuit. [74.21—4]

Liupoldus archiepiscopus Mogontinus VII. Idus Decembr. obiit ... Cui successit Sigifridus abbas Fuldensis. [77.6—10]

MLXIV ... Sigefridus Mogontinus episcopus et Guntherus Babenbergensis et Otto Ratisponensis et Willelmus Traiectensis episcopi ... Ierosolimam proficiscuntur. [92.25—9]

MLXXII ... Ibi [Magadaburg] quoque Otto dux Baioariorum ... gratiam regis recepit ...
[137.12—3]

Annales Ottenburani

MXLVII (1). Henricus rex a Suintgero papa imperator factus est, et domna Agnes imperatrix.
[6.18—20]

MXLVIII. Defuncto papa Suintgero, qui et Clemens, Boppo eligitur. [6.21—2]¹²⁾

MLIV. Henricus imperatoris filius, puer, rex factus est Aquisgrani. [6.29—30]

MLVIII. Benedicto repudiato, Gerhardus papa efficitur a rege et imperatrice. [6.38—9]

MLX. Liupoldus Moguntinus praesul obiit; cui Sigefridus Fuldensis abbas successit. [6.40—1]

MLXIV. Sigefridus Moguntinus episcopus cum quibusdam aliis episcopis Ierosolimam profectus est. [6.45—7]

MLXXII. Otto dux gratiam regis acquisivit apud Parthenopolim. [7.8—9]

Nur im Ottobeurener Bericht zu 1065 (richtig 1066) tritt eine scharfe Diskrepanz zu Lamperts Text zutage. Hier wird von der normannischen Eroberung Englands gesprochen, und der Bericht hat nichts mit der verworrenen Erzählung Lamperts gemein, sondern findet seine Entsprechung in einem anderen mit der Hersfelder Annalistik verbundenen Werk: den Annales Weissenburgenses¹³⁾. Es ist daher durchaus denkbar, daß der Ottobeurener Kompilator eine leicht revidierte Version der Lampertschen Annalen benutzte oder vielleicht sogar eine gekürzte Fassung zu seiner Verfügung hatte. Wenn, wie Scheffer-Boichorst und Holder-Egger vermuteten, die direkte Quelle der Annales Ottenburani die verlorenen Annales Hasungenses waren, so darf man nach diesem Befund annehmen, daß die Hasunger Annalen für 1045—1076 sich stark an das Werk Lamperts anlehnen.

¹²⁾ So im Oxforder Codex, Magdalen College 73. Der Ottobeurener Codex enthält die ungenaue Interpolation *Boppo, qui et Gregorius*. Lampert erwähnt den Papstnamen Poppo von Brixen nicht. Der Kompilator oder Korrektor der Ottobeurener Annalen, der den Papstnamen anderswo suchte (vielleicht in einem Papstkatalog) scheint auf den Gregors VI. gestoßen zu sein.

¹³⁾ Annales Ottenburani a. 1065 (1): *Wilhelmus comes magna bellorum vi Anglorum regnum acquirit* (S. 6.48—9). Annales Weissenburgenses a. 1066: *Comes Willibelmus ... Anglosaxones et regem illorum occidit regnumque obtinuit* (ed. Holder-Egger, Lamperti Opera S. 53.32—3). Vgl. Lampert, Annales a. 1066 (S. 103.17—20). Zu den Weißenburger Annalen siehe Holder-Egger S. LXVIf. und Wattenbach-Holtzmann 1, S. 455f.